PERCURSOS PEDESTRES E DE BTT

NO CONCELHO DE LOULÉ

PEDESTRIAN AND BTT TRAILS IN LOULÉ COUNTY





índice

04	concelho de loulé				
06	the county of loulé				
80	conselhos / sinalização				
09	recommendations/signs				
10	mapa do concelho de loulé loulé county map				
11	percursos de BTT btt trails				
12	ameixial				
16	salir				
20	cortelha				
24	querença				
29	percursos pedestres pedestrian trails				
30	pé do coelho				
34	rocha da pena				
38	barranco do velho				
42	tôr				
46	querença				
50	fonte benémola				
54	azinhal dos mouros				
58	revezes				
62	montes novos				
66	vale da rosa				
70	parque natural da ria formos				
75	pontos de interesse points of interest				
80	contactos contacts				



concelho de loulé

território

O concelho de Loulé é um dos dezasseis concelhos da Região Algarve, com uma área de 765,31 km², tendo por limites, a Norte o concelho de Almodôvar (Baixo Alentejo), a Sul o Oceano Atlântico, a Este os concelhos de Alcoutim, Tavira, S. Brás de Alportel e Faro e a Oeste os concelhos de Silves e Albufeira. O concelho de Loulé encontra-se dividido em 11 freguesias: Almancil, Alte, Ameixial, Benafim, Boliqueime, Quarteira, Querença, Salir, S. Clemente, S. Sebastião e Tôr.

A orografia do concelho de Loulé tem uma configuração bastante paralela à costa oceânica. Desde o mar até à Serra, o terreno eleva-se gradualmente até atingir o ponto mais alto da Serra do Caldeirão – os Pelados – com 589 m de altitude.

À semelhança da restante Região Algarve, o concelho de Loulé abarca três diferentes zonas de tipologia orográfica: o Litoral; o Barrocal, correspondendo à área central ocupada por parte das freguesias de Alte, Salir, Benafim, Tôr e Querença; e a Serra, que se prolonga até ao extremo Nordeste do concelho, situado na freguesia de Ameixial. Na transição entre o Barrocal e a Serra pode-se considerar ainda uma quarta unidade de paisagem: a Beira-Serra.

Dada a sua localização geográfica, o concelho de Loulé possui um clima temperado com características mediterrânicas, influenciado pela proximidade do mar e pela existência de elevações montanhosas cada vez mais importantes à medida que se avança para Norte

Os percursos constantes neste Guia desenvolvem-se nas freguesias de Alte, Benafim, Salir, Ameixial, Tor, Querença, e um dos percursos desenvolve-se na freguesia de Almancil.





the county of loulé

territory

The County of Loulé is one of the Algarve's sixteen Counties. With a surface area of 765.31 km², it is bordered by the County of Almodôvar (Baixo Alentejo) to the north, the Atlantic Ocean to the south, the counties of Alcoutim, Tavira, S. Brás de Alportel and Faro to the east, and the counties of Silves and Albufeira to the west. The County of Loulé is divided into 11 civil parishes: Almancil, Alte, Ameixial, Benafim, Boliqueime, Quarteira, Querença, Salir, S. Clemente, S. Sebastião and Tôr.

The elevated terrain throughout the County of Loulé runs largely parallel to the Atlantic coastline. From the sea to the uplands, the land gradually rises until reaching its highest point – the Pelados, at an altitude of 589 m - in the Serra do Caldeirão mountain range.

In likeness to the rest of the Algarve, the County of Loulé consists of three areas with different types of orography: the Litoral (or coastal area); the Barrocal (or limestone area) which is the central area occupied by the civil parishes of Alte, Salir, Benafim, Tôr and Querença; and the Serra (or uplands), which stretches up to the county's far northern border, situated in the civil parish of Ameixial. A fourth type of landscape can also be said to exist, the transitional area between the Barrocal and the uplands, known as Beira-Serra.

Given its geographical location, the County of Loulé has a temperate climate, with Mediterranean characteristics, influenced by the proximity of the sea and the elevated terrain that gradually rises the farther inland you go.

The routes featured in this guide cover the civil parishes of Alte, Benafim, Salir, Ameixial, Tor and Querença, with the exception of one, which covers the civil parish of Almancil.





Igreja de Nossa Srª. da Assunção - Querença Querença's Chuch

conselhos

Antes de efectuar um percurso pedestre ou de BTT convém seguir alguns conselhos:

- Verifique a previsão meteorológica. Nos meses de Inverno, os percursos que atravessam ribeiras poderão estar intransponíveis após uma chuvada;
- Nos percursos que atravessam zonas de caça deverá ter atenção ao efectuar o percurso às quintas-feiras, aos fins-de-semana e feriados, durante o Outono e Inverno;
- Use equipamento adequado para fazer o percurso;
- Evite fazer o percurso nas horas mais quentes do dia;
- Siga sempre pelos trilhos pedestres devidamente sinalizados com marcas rectangulares vermelhas e amarelas;
- Não faça qualquer tipo de lume;
- Não danifique elementos do património ou outros equipamentos existentes;
- Leve consigo um saco para colocar o lixo. Não abandone ou deposite os lixos fora dos recipientes destinados para esse fim.

■ sinalização

Os percursos pedestres encontram-se demarcados de acordo com as normas da Federação Portuguesa de Campismo e Caravanismo.

The pedestrian routes have been marked out in accordance with the norms of the Portuguese Camping and Caravanning Federation.



recommendations

Before setting out on one of the pedestrian or BTT routes please bear the following recommendations in mind:

- Check the weather forecast. In winter, the routes that cross streams may be blocked by flooding after heavy rainfall;
- Take extra care on Thursdays, weekends and public holidays in the autumn and winter, if your route takes you through a hunting reserve:
- Wear suitable clothing and take appropriate equipment with you on your walk;
- Avoid walking during the hottest hours of the day;
- Always follow the trails marked with red and yellow rectangles;
- Don't light matches, lighters or fires;
- Don't harm anything along your way;
- Take a bin bag with you. Please don't leave rubbish along the trails. Please ensure you always place it inside the recipients provided for the purpose.

■ signs

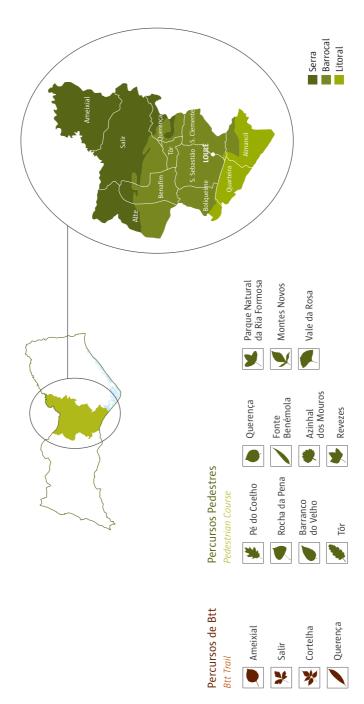
Os percursos de BTT estão demarcados com a seguinte sinalização: *BTT routes have been marked as follows:*



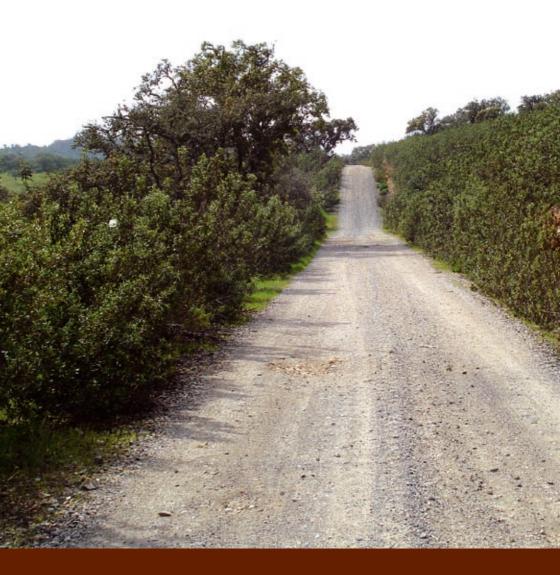


mapa do concelho de loulé

loulé county map







percursos de btt btt trails







Localização_Percurso





- **Início do Percurso** Starting point of Route **Azinhal dos Mouros** *Azinhal dos Mouros*
- Moinho da Conqueira Mill "Moinho da Conqueira"
- Tavilhão
- Ponte do Vascão Vascão Bridge
- Mosteiro Village "Mosteiro"
- Monte Novo Hill "Monte Novo"
- Revezes



ameixial



Características do Percurso

Frequesia Parish Localização Location

Ameixial Ameixial

Acessos Accesses De Loulé, em direcção a Querença/Barranco do Velho (EN 396). No Barranco do Velho seguir a EN 2 em

direcção ao Ameixial.

From Loulé go in direction of Querença/Barranco do Velho (EN 396). In Barranco do Velho follow the EN 2

towards Ameixial.

Tipo Type Percurso Circular Circular Trail Sim Yes

Distância Distance 26 km

Duração Média Average Duration 1.5 h **Tipo de Caminho** *Type of Path* Terra *Earth*

Quando visitar? When to go? Todo o ano All year

Sinalizado BTT Signs Sim Yes

BTT





Descrição do Percurso *Description of the Trail*



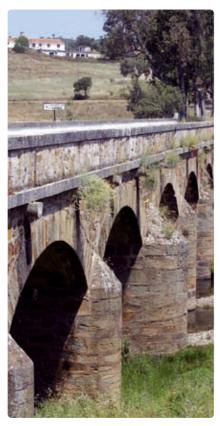
Tasnal Panoramic View

Este percurso inicia-se na aldeia do Ameixial, sede de Freguesia. As casas tradicionais, pintadas de branco com ornamentos de pedra em torno das portas e janelas, acompanham o estilo da Igreja de Santo António que se impõe na paisagem da aldeia.

Quem aqui se desloca fica extasiado com o que o olhar consegue vislumbrar. Os montes arredondam a paisagem, a paleta de cores muda conforme as estações numa transição de verdes no Inverno para a suavidade dos dourados no Verão. Construções em xisto, pedra da região, são aqui predominantes. As casas e infra-estruturas rurais como fornos, currais para qado, cercados, valados, são uma constante.

Desde tempos ancestrais as práticas agrícolas estão ligadas à água, abundante na região, encontrando-se como vestígios os diversos moinhos de água ao longo das margens das ribeiras, agora adormecidos da azáfama de outrora.

Nestas terras quase intocadas, onde o contacto com a natureza é permanente, abunda a caça, sendo possível, encontrar animais como o javali, o coelho, a lebre e a perdiz. Os pratos típicos baseiam-se nestas espécies, embora a carne de porco, de borrego e o galo caseiro contribuam igualmente para a gastronomia de grande qualidade.



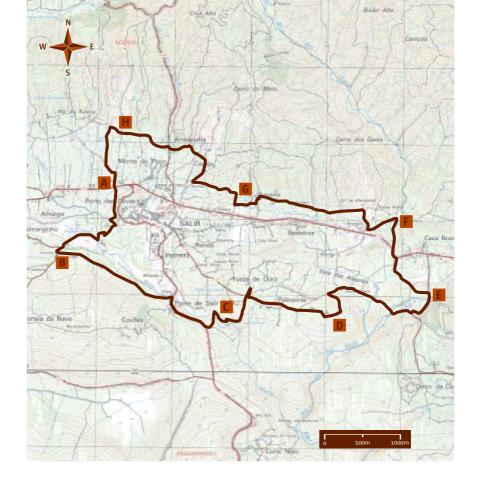
Ponte do Vascão Vascão Bridge

This route starts in the village of Ameixial, Parish Centre. The traditional houses, painted white with ornaments in stone around the doors and windows, follow the style of the Church of St. Anthony that is imposed on the landscape of the village.

Anyone who comes here becomes ecstatic with what the eye can see. The hills encircle the landscape, the color palette changes with the seasons in a transition from green in winter for the softness of gold in summer.

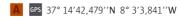
Construction in the schistose stone of the region are predominant here. The houses and rural infrastructures such as furnaces, enclosers for livestock, fences and stone walls are a constant. Since ancient times agricultural practices are linked to water, abundant in the region, presenting various traces of water mills along the banks of streams, now dormant, from the activity of the past.

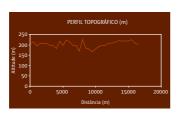
This almost untouched land, where the contact with nature is permanent, the abundant game, where it is possible to find animals like wild boar, rabbit, hare and partridge. The dishes are based on these species, although the pork, lamb and home grown rooster also contribute to high quality food.





Localização_Percurso Localisation of the Trail





- Início do percurso Starting Point of RoutePoço Well
- Piboira/Casas Straam
- Ribeira/Casas Stream/Houses
 Caminho/Casa Path/House
- Fonte/Ponte Fountain/Bridge
 - Cruz/Caminho com Ribeira
 Cross/Path with Stream
- **G** Entre Caminhos Between Paths
- Entre Caminhos/Casa Between Paths/House



salir



Características do Percurso

Frequesia Parish Localização Location Salir Salir

Acessos *Accesses*

De Loulé seguir em direcção a Salir pela EM 525.

Em Salir, virar à esquerda em direcção a Alte. A cerca de 200 m de Salir, virar à direita em direcção ao parque desportivo/piscinas municipais.

In Salir turn left towards Tôr. Approximately 200 m from Salir turn right in direction of the sport park/swimming pools (Course Starting Point).

Tipo Type

BTT

Percurso Circular Circular Trail

Sim Yes

Distância Distance 17 km

Duração Média Average Duration 1 h

Terra Farth

Tipo de Caminho *Type of Path* **Quando visitar?** When to go?

Todo o ano All year Sim Yes

Sinalizado BTT Signs





Descrição do Percurso

Circundando a vila de Salir, este percurso permite um conhecimento da parte rural da freauesia.

A paisagem de Barrocal com as suas terras quentes e vermelhas e os pomares tradicionais de segueiro como os de alfarrobeira, amendoeira e oliveira dominam a paisagem, estando perfeitamente adaptados ao clima. É visível, no entanto, a sua decadência pois as aroeiras, os zambujeiros e os carrascos entram em competição radicular com as árvores, sem o controle dos habitantes envelhecidos ou emiarados.

Durante este percurso pode ver-se a Rocha da Pena (área protegida). Ao longe, os montes arredondam-se pela erosão: é a Serra, com a sua paisagem típica de solos xistosos, a contrastarem com os calcários do Barrocal

O trilho, ao serpentear pelo vale, revela caminhos e veredas ladeados por valados, construídos a partir da abundante pedra calcária retirada dos campos, no tempo em que todas as terras eram poucas e todas se cultivavam.

Os cursos de água abundam no vale. De salientar que nesta zona existe a maior concentração de antigas noras e pocos do Concelho. demonstrando a importância que a agricultura de regadio tinha outrora por estas paragens. Paradoxalmente, hoje quase nada se cultiva.



Amendoeira Almond Tree

Em Salir realiza-se anualmente a Feira de Salir a 14 de Setembro e a Festa da Espiga em Maio, ocasiões em que Salir recebe milhares de forasteiros que aqui se deslocam para apreciar o artesanato, gastronomia, folclore, etnografia, poesia e tudo o que há de mais genuíno no interior rural do Algarve.



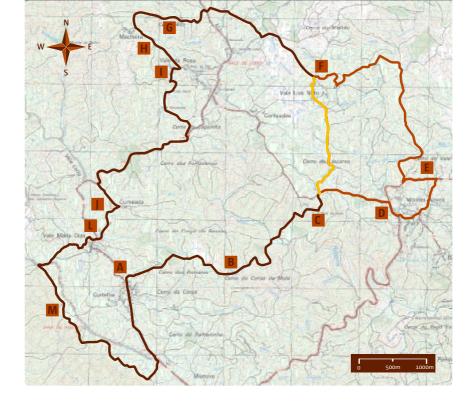
Encircling the village of Salir, this route allows you to gain better knowledge of the rural part of the parish.

The Barrocal landscape, with its hot and red lands and its traditional dry-farming orchards of carob, almond and olive trees dominate the landscape, as they are perfectly adapted to this climate. However, one can see their decline due to the mastic trees, wild olives and kermes-oak that they have begun to compete with them, left uncontrolled by lack of population that is either elderly or has immigrated.

During this course you can see Rocha da Pena (protected area). In the distance there are hills rounded by erosion. This is a typical landscape of schistose soil that contrasts with the limestone of the Barrocal.

The trail that meanders through the valley revealing tracks and paths with stone walls on both sides, that were built due to an abundance of limestone taken from the fields, in a time when land was scarce and everyone wanted to cultivate.

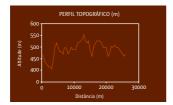
The watercourses provide a good supply of water for the valley. In fact, in this area there exists the greatest concentration of old waterwheels and wells of the county, demonstrating the importance that water based agriculture had in this area. In paradox, today almost nothing is cultivated.





Localização_Percurso

- GPS 34° 32'10,204''N 10° 8'21,45''W
- Percurso de BTT T 25 km (A - C, D - F - M)
- Percurso de BTT T 14 km (A - C, F - M)



- **Início do percurso** *Starting point of route*
- Atravessamento da Ribeira Stream crossing
- Pêro de Elvas
- **Montes Novos**
- EN 124
- Vale Luís Neto
- Cerro Alto Macheira
- Vale da Rosa
- Palheiro
- Vale Maria Dias
- Panorâmica Panoramic view



cortelha



Características do Percurso

Frequesia Parish **Localização** *Location* **Acessos** Accesses

Salir Cortelha

De Loulé, em direcção a Querença/Barranco do Velho pela EN 396. Continuar na EN 2 em direcção ao Ameixial até chegar à povoação da Cortelha. O percurso inicia-se junto ao campo desportivo.

From Loulé go towards Querença/Barranco do Velho in EN 396. Continue along the EN 2 towards Ameixial until you reach the village of Cortelha. The course begins next to the sport field.

Tipo *Type* Percurso Circular Circular Trail Sim Yes Distância Distance 25 km/14 km

Duração Média Average Duration 3 h/2 h Tipo de Caminho Type of Path

Quando visitar? When to go? Sinalizado BTT Signs

BTT

Terra e Alcatrão Earth and Tarmac

Todo o ano All year

Sim Yes



Chouriço e queijo Smoked pork sausage



Descrição do Percurso *Description of the Trail*



Medronheiro Strawberry Tree

O percurso de BTT inicia-se na aldeia da Cortelha. Percorre caminhos de terra batida e troços de estrada alcatroada, sendo constituído por duas opções, uma mais longa, destinada aos que apreciam uma boa prova de resistência, e outra mais curta.

A beleza da paisagem que vai ter oportunidade de desfrutar é espectacular, apresentando uma paleta de cores que varia de estação para estação, salientando-se o verde no Inverno e o dourado no Verão. Quem aqui se desloca fica maravilhado com o que o olhar consegue vislumbrar. Este percurso estende-se por entre montes e vales, com alguns cursos de águas límpidas, terras de xistos, sobreiros, pinheiros, eucaliptos entre o perfume dos rosmaninhos e da esteva e estevão em flor. Nestas terras quase intocadas, onde o contacto com a natureza é frequente, abunda a caça sendo possível encontrar animais como o javali, o coelho, a lebre e a perdiz. Destacase também a águia-de-asa-redonda, o melro, o chapim entre outros.

Este percurso desenvolve-se pelas povoações de Pêro de Elvas, Montes Novos e Vale Luís Neto, Cumeada e Vale Maria Dias. Um dos pontos mais elevados na cadeia montanhosa da Serra do Caldeirão fica situado no Serro Faranhão de onde a vista é fantástica, podendo visualizar-se um grandioso panorama sobre toda a região e que se estende até longa distância.



Moinho de vento Windmill

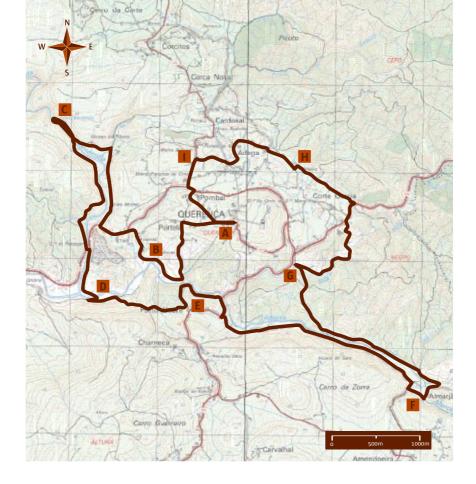
The BTT course begins in the village of Cortelha. It is made by dirt tracks and in some parts by tarmacked road and is constituted by two routes. The longest one is for those who appreciate a good test of resistance and the other is shorter.

The landscape's beauty will allow you the opportunity to enjoy this spectacular presentation of a variety of colours that varies from season to season; highlighting the green in Winter and the gold in Summer. The person who comes here will be marvelled with the sight.

The course passes through hills and valleys with some clear water streams, lands of schistous, Cork Oaks, Pine Trees, Eucalyptus Trees located among the perfume of the Lavenders, Gum Cistus and Rock Rose in flower.

These lands are almost untouched where the contact with nature is frequent. Hunting game is abundant, it is possible to find animals such as the Wild Boar, the Rabbit, the Hare and the Pheasant. The Buzzard, the Black Bird and the Crested Tit among others, should also be highlighted. This course passes through Pêro de Elvas, Monte Novos, Vale Luís Neto, Cumeada e Vale Maria Dias.

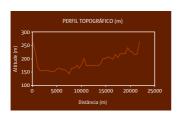
One of the highest points of the mountain chain of the Serra do Caldeirão is the Serro Faranhão where the view is fantastic permitting a great panoramic view over the whole region and that allows a view over a great distance.





Localização_Percurso Localisation of the Trail





Início do percurso Starting Point of Route
 Casa/Caminho House/Course
 Fonte/Ribeira Fountain/Stream
 Ribeira Stream
 Fonte/Ponte Fountain/Bridge
 Fonte/Ribeira Fountain/Stream
 Caminho Path



querença



Características do Percurso

Frequesia Parish Localização Location **Acessos** Accesses

Querenca Querenca

De Loulé, em direcção a Querença/Barranco do Velho pela EN 396. A cerca de 9 km de Loulé, virar à esquerda em direcção ao centro da povoação de Querença, início do percurso.

From Loulé go towards Querença/Barranco do Velho along the EN 396. Approximatley 9 km from Loulé turn left towards the Village of Querença (Course Starts here).

Percurso Circular Circular Trail Distância Duration

Tipo *Type*

Duração Média Average Duration **Tipo de Caminho** *Type of Path* Quando visitar? When to go?

Sinalizado BTT Signs **Interesse Natural** *Point of Interest*

BTT

Sim Yes 22.5 km

2 h

Terra Farth

Todo o ano All year

Sim Yes

Fonte Filipe. Área inserida em Rede Natura.

Filipe Fountain (Fonte Filipe). The area is integrated in the "Rede Natura" (Natural Network).





Descrição do Percurso

O percurso tem como tema dominante a água e o contacto com a Natureza, cruzando por diversas vezes cursos de água e pequenas nascentes. Desenrola-se ao longo de uma faixa de transição denominada por Beira Serra, onde os calcários permeáveis se juntam aos xistos impermeáveis, resultando nos solos mais férteis da região.

Ao longo da ribeira das Mercês e da Benémola são encontrados com frequência moinhos, levadas e açudes, vestígios que remontam à época da ocupação árabe, em que toda a zona era irrigada e a agricultura era a actividade predominante nestas terras férteis.

As fontes e nascentes abundam por estas paragens. Na Fonte Filipe nasce a ribeira das Mercês, em cujas margens encontramos o Moinho do Ti'Casinha, um dos últimos a moer.

lá no Sítio Classificado da Fonte Benémola, ao longo da Ribeira, dizem os antigos que estas águas curavam diversos males e que quem bebesse desta água as sanguessugas não pegavam.

No vale da Benémola existe um cesteiro, artesão que utiliza a cana, matéria prima em grande abundância, executando diferentes utensílios, como cestos, copos, instrumentos musicais, etc..

A rocha calcária, outrora bastante utilizada para caiar de branco as paredes das casas, depois de cozida em fornos de cal, caiu em desuso, com a utilização dos materiais industriais. No entanto, um forno de cal completamente montado e fechado, continua a resistir no sítio do Porto Nobre



Fonte Filipe Filipe Fountain



The main theme of this route is water and the contact with Nature, crossing many times various watercourses and small springs. Spread along the strip of transition land called the Beira Serra where the permeable limestone joins with impermeable schist resulting in soils that are the most fertile and most aquiferous of the region.

Along the Mercês and Benémola stream you can frequently find mills, sluices and dams that date back to the period of Arab occupation, during which the whole area was irrigated and agriculture was the predominating activity in these fertile lands.

The fountains and springs are abundant in this area. At the Fonte Filipe Fountain, the Mercês Stream is born, along the banks of which can

be found the Mill of Ti´Casinha, one of the last to continue millina.

Along the stream of the Classified Site of Fonte Benémola, the elderly people say that this water cures many illnesses and he who drinks this water will not be affected by leeches.

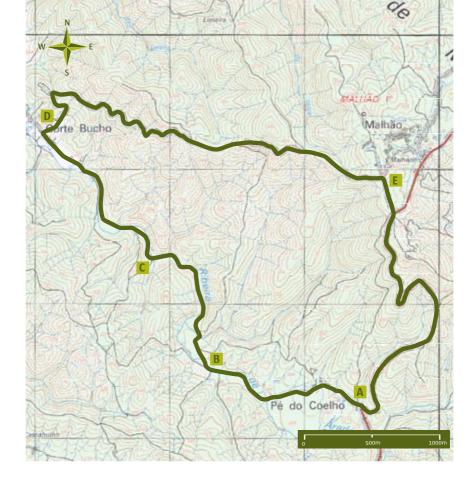
In the Benémola valley there is a basket-maker, a handicraft man who uses cane, a prime material found in abundance and is used to make various kinds of utensils, like baskets, cups, musical instruments, etc.

The limestone rock, at one time widely used to whitewash the walls of houses, after having been cooked in a limekiln, fell into disuse after industrial materials became available. However, one limekiln, fully mounted and unused, still remains at the place of Porto Nobre.



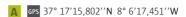
percursos pedestres pedestrian trails

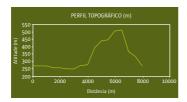






Localização_Percurso *Localisation of the Trail*





- Início do Percurso Starting Point of Route
- B Ribeira do Arade Stream "Ribeira do Arade"
- C Açude Dam
- D Corte Buxo
- E Café



pé do coelho



Characteristics of the Trail

Freguesia Parish Localização Location Acessos Accesses Salir, Alte, Benafim Pé do Coelho

De Loulé, em direcção a Salir pela EM 525. Em Salir virar à esquerda. Seguir pela EN 124 em direcção a Alte e na Recta do Prazo virar em direcção ao Malhão. O percurso tem início na subida para o Malhão (Pé do Coelho). From Loulé go towards Salir along the EM 525. In Salir turn left. Follow the EN 124 towards Alte and on the Road Recta do Prazo turn towards Malhão. The Course starts at the climb to Malhão (Pé do Coelho).

Tipo Type
Percurso Circular Circular Trail
Distância Distance
Duração Média Average Duration
Tipo de Caminho Type of Path
Quando visitar? When to go?
Sinalizado Pedestrian Signs
Interesse Natural Natural Interest

Pedestre Pedestrian Course

Sim *Yes* 8,5 km 5 h

Terra Earth

Todo o ano All year

Sim Yes Malhão



obreiros Cork Oak



Descrição do Percurso *Description of the Trail*

No interior do concelho tem lugar este percurso de grande beleza pela sua vista panorâmica, que está dividido em dois tipos de paisagem, a ribeirinha e a de serra.

Serpenteando pela serra, no fundo do vale, corre a Ribeira do Arade, onde há água quase todo o ano. O trilho cruza a ribeira diversas vezes, podendo ser admirada a vegetação tipicamente ribeirinha e a riqueza faunística.

Trata-se de uma antiga zona de hortas e regadio, com os diversos engenhos, tais como noras, cuja água era retirada com a força de animais ou "bestas" como eram denominadas, tendo essa prática caído em desuso. Podem ainda ser observados açudes, moinhos de água, levadas e como vedação das terras podem encontrar-se alguns muros de taipa (técnica de construção de origem muçulmana).

Quando se sobe até ao topo do cerro do Malhão, um dos pontos mais altos da cadeia montanhosa da Serra do Caldeirão, a vista panorâmica é maior e mais diversificada, podendo avistar-se até ao mar.

O Sobreiral domina a paisagem e a recolha de cortiça sob métodos ancestrais ainda é uma das principais fontes de rendimento da população serrana. Aqui também se recolhe o medronho do qual se produz a aguardente.

Os enchidos, principalmente o presunto, são de grande qualidade, podendo ainda ser degustados nos cafés locais os pratos de caça (javali, lebre e coelho bravo), também bastante apetecíveis. Este comércio desenvolveu-se a partir da construção da via para o Alentejo, que por aqui passa.



Vista do Malhão View of Malhão



In the interior of this county there is a route of great beauty due to its panoramic view. The route is divided into two types of scenery, the riverside and the mountains.

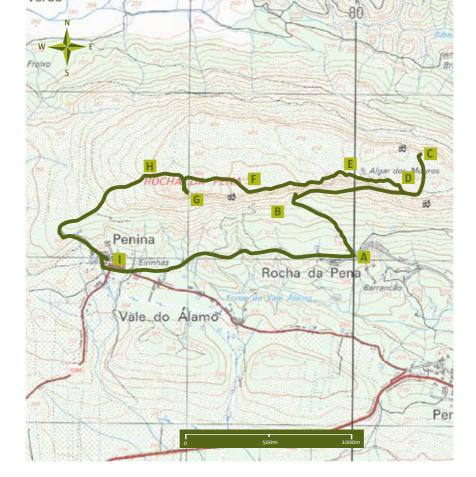
Winding through the mountains and along the valley floor, runs the Arade stream, which has water almost all year round. The trail crosses the stream many times, allowing you to admire the typical riverside vegetation and the richness of the fauna.

This is an old zone of vegetable gardens and irrigated agriculture, with various types of devices, like the waterwheels from which water was taken using animal power, such as donkeys or mules, before this practice fell into disuse. You can also see dams, water mills, sluices and as land fencing you can find some lath-and-plaster walls (a building technique of Muslim origin).

When you climb to the top of the Cerro do Malhão, one of the highest points of the chain of mountains Serra do Caldeirão, the panoramic view is better and more diversified allowing, at times to view the sea.

The cork oak woods dominate the landscape and the harvest of cork via ancestral methods is still one of the main sources of income for the mountain population. Here, the people also use the strawberry tree fruit, to produce aguardente (firewater).

The sausages, in particular from salted or smoked ham, are of great quality, and can still be tasted in local cafés. The game dishes (wild boar, hare and wild rabbit) are also very tasty. The commerce of these products began to develop with the construction of the road to the Alentejo, which passes through here.





Localização_Percurso Localisation of the Trail





A Início do percurso Starting Point of Route



Miradouro Norte Northern View Point



E Fauna

F Amuralhamento Walls

G Marco geodésico Geodesic Boundary

H Amuralhamento Walls

Penina





rocha da pena



Características do Percurso

Frequesia Parish Localização Location Benafim/Salir Sítio Classificado da Rocha da Pena

Classified Site of Rocha da Pena

Acessos Accesses

De Loulé, em direcção a Salir pela EM 525. Em Salir, virar à esquerda em direcção a Alte e na EN 124, na Recta do Prazo virar em direcção ao Sítio Classificado da Rocha da Pena, que se encontra assinalado. From Loulé go towards Salir in EM 525. In Salir turn left towards Alte and on the EN 124 turn towards the Classified Site of Rocha da Pena.

Tipo Type

Pedestre Pedestrian Course

Percurso Circular Circular Trail Sim Yes Distância Distance 5 km

Duração Média Average Duration 3 h Tipo de Caminho Type of Path

Terra Earth

Quando visitar? When to go?

Todo o ano All year

Sinalizado *Pedestrian Signs* Sim Yes



Rocha da Pena





tocha da Pena

O Sítio Classificado da Rocha da Pena foi criado pelo Decreto-Lei n^{Ω} 392/91 de 10 de Outubro e localiza-se nas freguesias de Salir e Benafim.

Com os seus 479 metros de altitude, a Rocha da Pena apresenta-se imponente ao visitante. Esta é formada por uma cornija escarpada de calcários, dispostos num planalto de 2 km de comprimento, com uma escarpa de 50 m de altura.

A grande diversidade de flora do local é uma das suas grandes riquezas uma vez que se pode identificar cerca de 500 espécies que, ao longo das estações, enchem de cor e perfume a paisagem. Com uma localização geográfica de eleição, existe grande diversidade de avifauna tendo sido contabilizadas cerca de 122 espécies, das quais se salienta, nas aves residentes, o gaio e a águia de asa redonda, nas migratórias a águia-de-bonelli, a garça real e o tordo ruivo, e nas estivais o abelharuco e o cuco.

Neste local pode-se ainda encontrar mamíferos como o coelho, o javali, pequenos predadores como a raposa e a gineta.

Vestígios de civilizações passadas podem ser encontrados nos dois amuralhamentos rochosos que se julga remontarem à Idade do Ferro. Aqui perto encontra-se a unidade de agro-turismo da Quinta do Freixo, que para além do alojamento, se dedica à produção alimentar de produtos artesanais tais como o medronho e as compotas, entre outros, constituindo o mais importante pólo de desenvolvimento turístico da freguesia. No que se refere ao artesanato podem-se encontrar cadeiras de tabúa e artigos diversos em couro.

Na freguesia de Benafim realiza-se no terceiro sábado do mês de Outubro, a tradicional festa em honra de Nossa Senhora da Glória, que coincide com a feira anual.



Rocha da Pena

The Classified Site of Rocha da Pena was created by the Law-Decree no. 392/91 dated 10th October and is located within the parishes of Salir and Benafim.

With its 479 m of altitude Rocha da Pena is an impressive view for the visitor. It is formed by a cliffed corniced of limestone rock with a tabletop of 2 km in length and a cliff face of 50 m in height.

The great diversity in the local flora is one of its main riches, with over 500 different species throughout the seasons that fill the landscape with scent and colour.

Because of its preferential geographic location, there is a great diversity in Avifauna and around 122 different species have been identified, of which the most notable resident birds are the Jay and the Buzzard and of the migratory birds most notable are the Bonelli's eagle, the Grey Heron and the Redwing and in summer the European Bee-eater and the Cuckoo. You can also find little mammals like rabbit, fox and the genet.

Remains of past civilizations can be found at the two stone walls, which are believed to date back to the Iron Age.

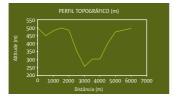
Nearby it is possible to find the Quinta do Freixo (Agro-tourism) that apart from having accommodation it also dedicates itself to food production, producing biological food such as sweets, jams and also a strong spirit called "aguardente de medronho" done with strawberry tree fruit among others, constituting an important point of tourist development in the parish. In what can be referred to, concerning handicraft products, it is possible to find chairs made of flag red mace and various articles in leather.

On the 3rd saturday of October a traditional party in honour of Our Lady of Glory is celebrated in this parish and that coincides with the annual fair.









- A Inicio do percurso Starting Point of Route
- B Vista Panorâmica (Sobreiral)
 - Panoramic View (CorkOak Plantation)
- Barranco do Vale Formosil

 Artesanato Handicraft



barranco do velho



Características do Percurso Characterístics of the Trail

Freguesia Parish
Localização Location
Acessos Accesses

Salir

Barranco do Velho

De Loulé, seguir em direcção a Querença/Barranco do Velho pela EN 396. No Barranco do Velho seguir em direcção aos Montes Novos. O percurso inicia-se na Casa de Cantoneiros/Gabinete Técnico Florestal.

From Loulé towards Querença/Barranco do Velho. At the crossroads with the EN 124 go towards Barranco do Velho. In this village towards Montes Novos. The trail begins in Casa dos Cantoneiros/Gabinete Técnico Florestal.

Tipo *Type* Percurso Circular *Circular Trail*

Distância Distance 5.

Duração Média Average Duration
Tipo de Caminho Type of Path
Quando visitar? When to go?

Sinalizado Pedestrian Signs

Pedestre Pedestrian Course

Sim Yes

5,5 km 2 h

Terra Earth

Todo o ano All year

Sim Yes





A Serra do Caldeirão constitui uma importante área suberícola do mediterrâneo, com a particularidade de produzir uma das melhores cortiças do mundo.

A cortiça tem um peso muito importante na economia de muitas famílias serranas do interior do concelho de Loulé, salientando-se o sobreiral do Barranco do Velho.

No Barranco do Velho, importante ponto de passagem e paragem, existe uma pensão, um restaurante, um café e uma loja de artesanato com produtos locais onde são predominantes os artigos em cortiça, barro, o mel, a aguardente de medronho, etc ...

Neste local encontra-se ainda uma destilaria de aguardente de medronho. O medronho é um importante suplemento da economia dos agricultores, sendo a apanha do fruto e a produção do medronho feita em conjunto com outros trabalhos agrícolas. Esta bebida espirituosa, produzida artesanalmente, remonta à ocupação árabe.

Ao longo do percurso, a vista panorâmica que se vislumbra é espectacular. De salientar o ponto mais alto, o adro da Igreja do Barranco do Velho. Junto ao final do percurso pode encontrar um parque temático, um parque de manutenção física e um parque de merendas, onde poderá fazer um piquenique. (Junto à Instituição de Solidariedade Social da Serra do Caldeirão)



Parque temático Thematic park

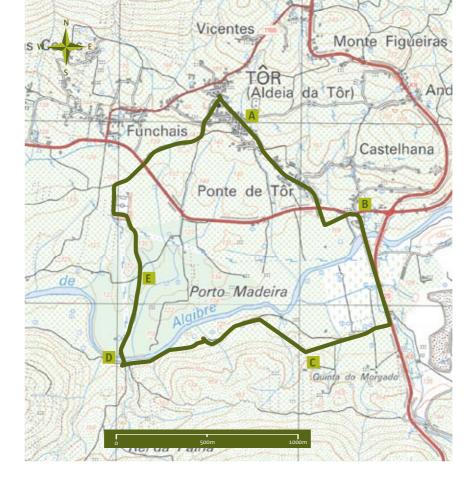


The Serra do Caldeirão (Caldeirão mountain chain) is an important area for cork oak production in the Mediterranean, because it produces some of the best cork in the world.

The cork plays a very important part in the livelihood of many families living in the mountains of the county of Loulé, in particular the cork-oak woods in Barranco do Velho.

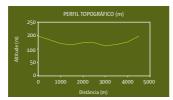
In Barranco do Velho, an important place to visit, there is a boarding house, a restaurant, a café and a handicraft shop, which sells local products and where articles are predominantly made from cork, clay, honey, and a strong spirit made from strawberry tree fruit (Aguardente de Medronho).

In this place you can find an aguardente de medronho distillery. The medronho is a very important supplement to the livelihood of farmers, because the gathering of the fruit and the production of the medronho is done simultaneously with other agricultural tasks. This home-produced spirit dates back to the Arab occupation. Along the route the panoramic view is spectacular. In particular from the highest point, the churchyard of the Barranco do Velho Church. Next to the end of the course you can find a theme park, a physical exercise park and a picnic area next to institution of social solidarity of the Serra do Caldeirão.









- A Início do percurso Starting Point of Route
- **B** Ponte Medieval Medieval Bridge
- C Várzea Meadow
- **D** Atravessamento da Ribeira Riverside Crossing
 - Valados (Muros Empedrados)
 Rampart (Cobble-Stoned Walls)



tôr



Características do Percurso

Freguesia Parish Localização Location **Acessos** *Accesses* Tôr

Tôr

De Loulé, em direcção a Tôr/Salir pela EM 525. A cerca de 6 km de Loulé, virar à esquerda em direcção à Tor. From Loulé go towards Tôr/Salir. Approximately 6 km Loulé turn left towards Tôr.

Tipo Type

Pedestre Pedestrian Course

Percurso Circular Circular Trail Distância Distance

Sim Yes 5 km

3 h

Duração Média Average Duration Tipo de Caminho Type of Path

Terra Earth

Quando visitar? When to go?

Todo o ano All vear

Sinalizado *Pedestrian Signs*

Sim Yes

Particularidades Point of Interest

Património Classificado Classified Heritage



Ponte da Tôr Tor Bridge





onte de Tôr Tôr Bridge

Incrustada numa colina em pleno Barrocal Algarvio, situa-se a aldeia da Tôr, voltada a Sul, a olhar a ribeira com o mesmo nome. Distingue-se sobretudo por um traço urbanístico tradicional, que lhe dá encanto e simpatia, com as suas ruas estreitas e sinuosas, por entre a brancura do casario.

No coração da aldeia encontra-se a Igreja de St.ª Rita de Cássia, com uma pequena torre sineira, igreja esta edificada à padroeira de devocão da aldeia.

À economia local, que antes se apoiava essencialmente no sector agrícola com predominância para os frutos secos, acresce actualmente a indústria, o artesanato e o comércio. No entanto, a alfarroba continua a assumir grande importância sendo dos frutos secos o que maior rendibilidade apresenta devido às novas utilizações na indústria alimentar.

No domínio do património cultural, são aspectos dignos de destaque a Ponte da Tôr, cuja construção remonta ao período da Baixa Idade Média, com 5 arcos. Está classificada como Imóvel de Interesse Concelhio.

Na Tôr organizam-se diversos eventos de carácter social e cultural, como por exemplo a Feira dos Frutos Secos, a Festa das Filhós, a Festa do Vinho, a Festa dos Reis, a Prova do Vinho e a Festa das Chouriças, bem como a festa religiosa em louvor de Sta. Rita de Cássia, a padroeira da freguesia.

A Tôr possui ainda uma enorme riqueza subterrânea pois encontra-se sobre um dos maiores aquíferos da Europa, tendo sido ao longo dos tempos um dos principais abastecedores de água da região. On a hill in full Barrocal Algarvio (Limestone Region) is the village of Tôr, facing the South and overlooking the Tôr stream. This village is known mainly for its traditional urbanistic features, it is a quaint village with a certain charm as well as narrow streets that wind between the whitewashed houses.

At the heart of the village you will find the Church of St.^a Rita de Cássia, which has a small bell tower, and was constructed in tribute to the village's patron saint.

The local economy, once dominated by the agricultural sector, in particular dried fruits, now also has industrial, handicraft and commercial sectors as well.

However, the carob still plays an important role, for it is the most profitable of dried fruits due to the new uses that have been found in the food industry.

Concerning cultural heritage it is important to mention the Tôr Bridge that is supported on 5 arches and is originally from the period of the middle ages. It is considered a county monument of areat historical value.

Various cultural and social events are organised here, for example, the Feira dos Frutos Secos (Dried Fruits Fair), the Festa das Filhós (Tradicional Cake Festival), the Festa do Vinho (Wine Festival) the Festa dos Reis (Kings' Festival), the Prova do Vinho (Wine Tasting) and the Festa das Chouriças (Smoked Pork Sausage Festival), as well the religious festival in honour of St.^a Rita de Cássia, the patron saint of the parish.

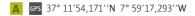
Tôr also possesses great subterranean riches, for it is located over one of the biggest aquifers in Europe, having been for many years one of the main water suppliers of the region.



Levadas Sluice









- A Início do percurso Starting Point of Route
- B Igreja do Pé da Cruz Church of Pé da Cruz
- C Fonte da Esparrela Esparrela Fountain
- Moinho do Ti'Casinha Mill of Ti'Casinha
- E Açude do Porto Pinheiro Dam of Porto Pinheiro
- F Corte Garcia Corte Garcia
- **G** Fonte Barroca Barroca Fountain



querença



Características do Percurso

Frequesia Parish Localização Location

Querenca Querenca

Acessos Accesses

De Loulé, em direcção a Querença/Barranco do Velho pela EN 396. A cerca de 9 km de Loulé, virar à esquerda

em direcção a Querença.

From Loulé go towards Querença/Barranco do Velho along the EN 396. Approximately 9 km from Loulé turn left towards Querenca.

Tipo Type

Pedestre Pedestrian Course

Percurso Circular Circular Trail Distância Distance

Sim Yes 9 km

Duração Média Average Duration 5 h

Tipo de Caminho Type of Path Quando visitar? When to go?

Terra Earth

Sinalizado Pedestrian Signs

Todo o ano All year

Particularidades Point of Interest

Sim Yes Património Heritage

Interesse Natural Natural Interest

Vegetação do Barrocal e Serra

Barrocal and Serra Vegetation





No Centro da Aldeia, de ruas íngremes e branco casario, encontra-se a Igreja de N. Sra. da Assunção, datada do séc. XVI, com portal Manuelino, bem como um Cruzeiro. De grande valor e interesse patrimonial salienta-se ainda a Casa Senhorial e a Igreja do Pé da Cruz.

Desde tempos remotos, Querença tem constituído local de passagem de pessoas e mercadorias nas suas deslocações entre a Serra e o Litoral, vestígios ainda presentes no caminho estreito e empedrado aqui existente.

Querença situa-se na zona de transição entre o Barrocal e a Serra, denominada Beira Serra, faixa com 3 km de largura, virada para o mar como se de um anfiteatro se tratasse, que lhe confere características edafo-climáticas muito próprias, bem visíveis nas margens da ribeira das Mercês, apresentando diferentes tipos de solo e vegetação. O solo transita entre o xisto da Serra e o calcário do Barrocal. A vegetação acompanha esta alteração.



Casa do Barrocal Barrocal House

Ao longo da Ribeira das Mercês, no fundo dos vales, crescem os canaviais e, junto às margens, algumas hortas completam a subsistência da população. Querença, bem como toda a sua envolvente, apresenta uma grande ligação à água e à agricultura de regadio desde a ocupação árabe. Podem encontrar-se ao longo do percurso diversas fontes e fontanários, moinhos de água, cegonhos, açudes e levadas que outrora transportavam a água para a irrigação das hortas e moagem dos cereais pelas margens da Ribeira das Mercês.

O Cerro dos Negros, com os seus 404 metros de altura, domina a paisagem circundante, de uma beleza de contrastes e cores que só a natureza pura nos proporciona.

A rica gastronomia ganhou prestígio através dos seus restaurantes e festas simultaneamente religiosas e populares. Exemplos destes festivais gastronómicos são a Festa das Chouriças, a Festa do Petisco e a Festa dos Folares.



In the centre of the village, characterized by steep streets and rows of white houses, you will find the Church of N. Sra. da Assunção, which dates back to the XVI century, with a Manueline portal, as well as a stone cross. There is also of great value and heritage interest, the Manor house and the Church of Pé da Cruz.

In distant times, Querença has been a place of passage for people and goods in their journeys between the Mountains and the Coast; remains of these journeys are still present in the narrow, cobble-stoned track, which still exist here

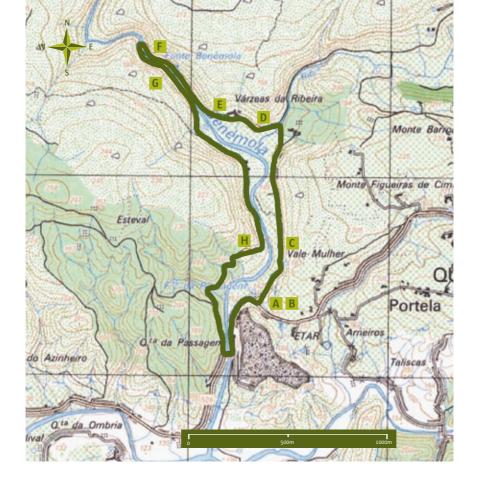
Querença is situated in the transition zone between the Barrocal (Limestone area) and the Serra (Schistose Mountains), called the Beira Serra, and is a strip with 3 km in width, facing the sea as if it were an amphitheatre, that has unique edapho-climatic characteristics, visible on the banks of the Mercês Stream, presenting different types of soil and vegetation.

The soil changes from schist in the Mountains and to limestone in the Barrocal. The vegetation also follows this alteration.

Along the Mercês Stream, at the bottom of the valleys, cane-plantations grow and by the banks there are some vegetable gardens, thus completing the subsistence of the population. Querença, like everything that surround it, exhibits a strong connection with water and water-based agriculture since times of the Arab occupation. Along the route you can find various water-springs and fountains, water mills, dams and sluices that at one time along the banks of the Mercês Stream, transported water for the irrigation of vegetable gardens and the milling of cereals.

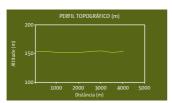
The Cerro dos Negros, with its 404 metres in height, dominates the surrounding landscape and is a beauty of contrasts and colours that only untouched nature can offer.

The rich gastronomy gained prestige through its restaurants and festivals, which are both religious and popular. Some examples of these gastronomic festivals are the Festa das Chouriças (Festival of Smoked Pork Sausages), the Festa do Petisco (Festival of Delicacy) and the Festa dos Folares (Festival of Easter Cakes).









- A Início do Percurso Pedestre
 Starting Point of Pedestrian Route
- B Forno de Cal Limekiln
- **C** Flora
- D Palheiro Barn
- **E** Fonte Benémola Fountain "Fonte Benémola"
- F Zona de Piqueniques Picnic Área
- **G** Flora
- H Artesanato Local Local Handicraft



fonte benémola



Characterísticas do Percurso

Freguesia Parish
Localização Location
Acessos Accesses

Querenca/Tôr

Sítio Classificado da Fonte Benémola

De Loulé, em direcção a Tôr/Salir. A cerca de 6 km de Loulé, virar à direita em direcção a Querença. Ao passar a ponte, o percurso inicia-se 200 m à esquerda. From Loulé ao towards Tôr/Salir. Approximately 6 km

From Loulé go towards Tôr/Salir. Approximately 6 km from Loulé turn right towards Querença. After passing the bridge the course begins 200 m ahead, at left.

Pedestre Pedestrian Course

Tipo Type

Percurso Circular Circular Trail

Distância Distance

Duração Média Average Duration

Tipo de Caminho Type of Path

Quando visitar? When to go?

Sinalizado Pedestrian Signs

Interesse Natural *Natural Interest*

Sim Yes

4,5 km 2.5 h

Terra Earth

Todo o ano All year

Sim Yes

Área Protegida, fauna e flora.

Protected Area. Riparian Gallery, Fauna and Flora.





Descrição do Percurso



O Sítio Classificado da Fonte Benémola foi criado pelo Decreto-lei nº 392/91 de 10 de Outubro. Estendendo-se por uma área de 390 ha, localiza-se no Barrocal Algarvio abrangendo as freguesias de Querença e Tôr.

Desde sempre ligado à água, este local é atravessado pela Ribeira da Fonte Benémola que. juntamente com a Ribeira das Mercês, forma a Ribeira de Algibre. Existem aqui algumas nascentes, nomeadamente "o olho" e a Fonte Benémola que contribuem para a existência de água no período estival. Os populares atribuem a esta água poderes curativos e medicinais.

Ao longo do percurso podem ser encontradas noras e azenhas, bem como açudes e levadas que demonstram a riqueza em água e do seu aproveitamento para a agricultura desde tempos remotos.

Nas margens da ribeira, ao longo do vale, existe uma densa galeria ripícola constituída por salqueiros, freixos, choupos, folhados, loendros, tamarqueiras, silvados e canaviais. Nas encostas do vale, a vegetação é típica do Barrocal, constituída por alecrim, rosmaninho, medronheiro, carrasco, alfarrobeira, zambujeiro e numa parte de solo xistoso, sobreiro e azinheira.

A vegetação junto à ribeira proporciona uma grande riqueza de avifauna, destacando-se os quarda-rios, galinhas de água, rouxinóis, abelharucos, gaios e verdilhões. Do abundante canavial recolhido por um artesão local que utiliza esta matéria prima, fazem-se pecas de artesanato: cestos, copos, instrumentos musicais, etc., muito apreciados pelos visitantes.



Artesanato em Cana Cane handicraft

The Classified Site of Fonte de Benémola was created by the law decree nº 392/91 of the 10th of October. It stretches over an area of 390 ha, and is located in the Algarve's Barrocal, in the parishes of Querença and Tor.

This area has always been connected to the water. It is crossed by the stream of Fonte Benémola that together with the stream of Mercês form the stream of Alqibre.

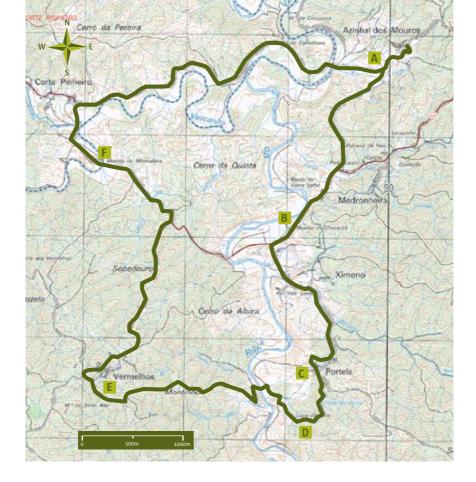
Here there exists some water springs namely "o Olho" and "Fonte Benémola", that both contribute to the fact that there is water during the summer period. The people attribute medicinal and curing powers to this water.

Along the route you can find water wheels and water mills as well as dams and sluices, thus demonstrating the richness of water and its use for agriculture since remote times.

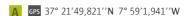
On the banks of the stream, throughout the valley, there is a dense riparian tunnel made from Willow Trees, Ash Trees, Poplars, Laurustinus, Oleanders, and others. On the valley slopes, the vegetation is typical of the Barrocal, composing of Rosemary, Lavender, Strawberry Trees, Kermes-oak, Carob Trees, Wild Olive Trees and in the schistose soils Cork and Coal Oak.

The vegetation by the stream offers a great richness in avifauna, in particular the Kingfishers, Moorhens, Nightingales, Bee-eaters, Jays and Greenfinchs.

From the abundance of cane collected by a local craftsman, who uses this prime material to make handicraft pieces, such as baskets, cups, musical instruments, etc. and are much appreciated by the visitors.









- Azinhal dos Mouros
- B Moinho da Chavachã Mill "Moinho da Chavachã"
- C Sítio da Portela
- D Lagar Olive-Press
- E Sítio dos Vermelhos
- F Moinho da Marmeleira

Mill "Mainha da Marmalaira



azinhal dos mouros



Características do Percurso

Frequesia Parish Localização Location Acessos Accesses

Ameixial

Azinhal dos Mouros

De Loulé, em direcção a Querença/Barranco do Velho pela EN 396. No Barranco do Velho seguir a EN 2 em direcção ao Ameixial. No Ameixial, a seguir à povoação, virar à esquerda na indicação do Azinhal dos Mouros. From Loulé go towards Querença/Barranco do Velho. In Barranco do Velho follow the EN 2 towards Ameixial. In Ameixial turn left at the sign indicating Azinhal dos Mouros.

Tipo Type

Pedestre Pedestrian Course

Percurso Circular Circular Trail

Sim Yes

Distância Distance

13 km 6 h

Duração Média Average Duration Tipo de Caminho Type of Path

Terra Earth

Quando visitar? When to go?

Todo o ano All year

Sinalizado Pedestrian Signs

Sim Yes



Cortiça Cork



Em pleno coração da Serra Algarvia, por entre montes e vales cruzando a Ribeira do Vascão e do Vascanito (um dos seus principais afluentes), desenrola-se este percurso de rara beleza.

Nos montes arredondados, constituídos por solos xistosos, crescem os montados de sobro, os medronheiros e as estevas. A silvicultura é uma das principais actividades da população mas também se pratica a pastorícia donde resultam arroteamentos regulares do solo para o desenvolvimento de pastos naturais. A economia local é ainda complementada com uma agricultura de subsistência nos vales, o fabrico de queijo, mel e aquardente de medronho.

Na Primavera, a tremocilha, espécie utilizada como forragem para os animais, cobre a paisagem de um amarelo forte que contrasta com o verde das searas de aveia e trigo.

Nas margens da ribeira crescem os loendros, salgueiros e freixos. É um excelente local para observar a fauna bastante rica, desde os melros, rouxinóis, gaios, guarda-rios, até aos mamíferos como o coelho, a lebre, a raposa e o javali, existindo ainda vestígios de lontras.

Ao longo do percurso encontram-se moinhos de água, açudes e levadas. Exemplos são o Moinho de água da Chavachã, o Moinho da Conqueira e



Caminho Trail

o Moinho da Marmeleira, estes de origem romana, utilizando o sistema de roda horizontal. No Ximeno e Portela é possível observar exemplos de arquitectura tradicional que conjugam a construção em xisto, rocha abundante por aqui, com paredes caiadas de branco. As casas de piso térreo mostram, quase na sua totalidade, telha árabe e chaminés interessantes.

No Azinhal dos Mouros é possível observar uma "muralha" de figueiras-da-índia que circunda o povoado. Terá outrora, no tempo dos Mouros, servido de protecção contra invasores.



In the heart of the Algarve's Serra, this route of rare beauty passes between hills and valleys and crosses the stream of Vascão and Vascanito (that is one of its main tributaries).

On the rounded schistose hills, Cork Oaks; Wild Strawberry Trees and Rock Rose grow. Arboriculture is one of the main activities for the population, but there is also shepherding, from which results in the regular cleaning of the land for the development of natural pastures. The local economy is also complemented with subsistence farming in valleys, by the production of cheese, honey and strawberry tree spirit.

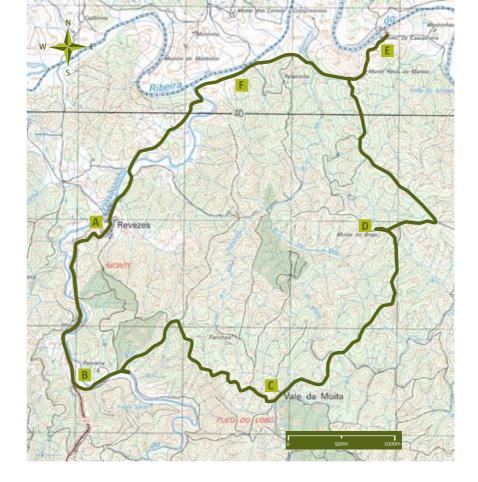
In spring, the White Lupine, a type of animal fodder, covers the landscape with a bright yellow that contrasts with the green of the corn and wheat fields.

On the banks of the stream grow Oleanders, Willows and Ash Trees. It is an excellent place to observe an abundance of fauna, from Blackbirds, Nightingales, Jays, Kingfishers to mammals like Rabbits, Hares, Foxes and Wild Boars and there are also traces of Otters.

Along the route you can find water mills, dams and sluices. For example there are the water mills "Moinho da Chavachã" and "Moinho da Conqueira" and the mill "Moinho da Marmeleira," that are of Roman origin and still use the horizontal wheel system.

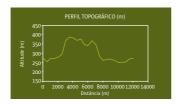
At Ximeno and Portela it is possible to see examples of traditional architecture, that present a mixture of constructions made of schist, a rock in abundance here, with whitewashed walls. The ground floor houses often display Arabian tiled-roofs and interesting chimneys.

At Azinhal dos Mouros you can see a "wall" of Indian Fig Cactus surrounding the village. In the past, during the time of the Moors, it was used to protect the village against invaders.









- A Início do Percurso Pedestre Starting Point of Route
- B Palmeira
- C Vale da Moita
- D Monte do Brejo Hill "Monte do Brejo"
- Moinho da Cascalheira Mill "Moinho da Cascalheira"
- F Vista Panorâmica sobre a Ribeira do Vascão

Panoramic View Over the Stream "Ribeira do Vascão"



revezes



Características do Percurso

Frequesia Parish Localização Location **Acessos** Accesses

Ameixial Revezes

De Loulé, em direcção a Querença/Barranco do Velho. Nesta localidade, seguir a E.N 2 em direcção ao Ameixial. Na povoação do Ameixial virar à direita, antes da bomba de gasolina, e seguir sempre em frente até aos Revezes. From Loulé go towards Querença/Barranco do Velho. Follow the EN 2 towards Ameixial. In the village of Ameixial turn right, before the petrol station and then go straight ahead.

Tipo Type Percurso Circular Circular Trail Sim Yes Distância Distance Duração Média Average Duration 5 h Tipo de Caminho Type of Path Quando visitar? When to go? **Sinalizado** *Pedestrian Signs*

Pedestre Pedestrian Course

12,5 km

Terra Earth

Todo o ano All year

Sim Yes



Vista Panorâmica Panoramic View





Surral de Gado Corral

A Nascente da Freguesia do Ameixial, este percurso segue até à fronteira com o Alentejo, definida pela Ribeira do Vascão, estendendo-se ao longo de um dos seus principais afluentes, o Vascãozinho.

A Ribeira do Vascão, com cerca de 100 km de extensão, é a maior Ribeira da Região Algarvia e desagua no Rio Guadiana.

Na paisagem dos montes florescem estevas, medronheiros, azinheiras e sobreiros. Nos vales, a vegetação é constituída por loendros, salgueiros, canaviais e choupos.

Ao longo do percurso são abundantes os ninhos

de cegonha que aqui proliferam devido à proximidade com as zonas de alimentação e ao contacto com a Natureza quase intocável.

A pastorícia, nomeadamente da ovelha e da cabra, tem aqui predominância, constituíndo conjuntamente com a extracção de cortiça, os suportes económicos da comunidade.

As produções locais de queijo, mel, enchidos e medronho ainda têm muito de genuíno, dos saberes ancestrais que vão passando de geração em geração, enquadrados numa quietude onde o ar puro nos renova o fôlego.

To the East of the parish of Ameixial, this route continues to the boundary with Alentejo, which is marked by the stream of Vascão. The route stretches along one of its main tributaries, the Vascãozinho stream.

The Ribeira do Vascão, with approximately 100 km in length, is the largest stream in the Algarve region and flows into the river Rio Guadiana.

On the landscape of the small hills Rock Rose, wild Strawberry Trees, Coal-Oaks and Cork Oaks grow. In the valleys, the vegetation is made up of Oleanders, Willows, Cane Reeds and Poplars.

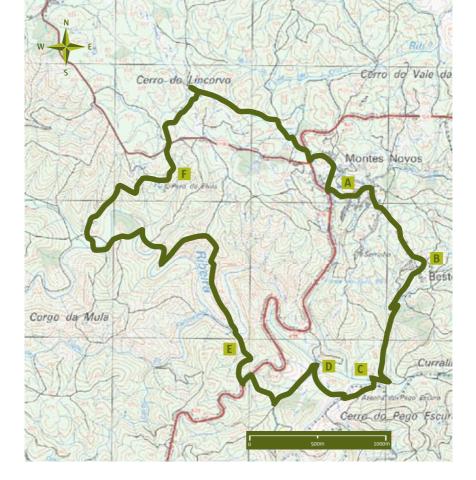
Throughout the route there is an abundance of stork's nests, that breed here due to the proximity to feeding areas and the contact with an almost untouched nature.

Shepherding, more specifically sheep or goat shepherding have an important role here and along with the extraction of cork, are the main economic pillars of the community.

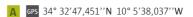
The local productions of cheese, honey, sausages, strawberry tree spirit are still very genuine, and based on the knowledge of those of old, that was handed down from generation to generation, accommodated within such serenity, in a place where the air is pure and breathing becomes easier.

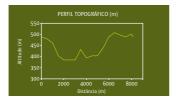


Burro Dunkey









- A Início do Percurso Pedestre Starting Point of Route
 B Besteirinhos
- C Atravessamento da Ribeira Stream Crossing
- D Atravessamento da Ribeira Stream Crossing
- E Atravessamento da Ribeira Stream Crossing
- F Pêro de Elvas



montes novos



Características do Percurso

Frequesia Parish Localização Location Acessos Accesses

Salir

Montes Novos

De Loulé, em direcção a Querença/Barranco do Velho. No Barranco do Velho virar à direita, para os Montes Novos, na EN 124 e seguir sempre em frente até Montes Novos. From Loulé go towards Querença/Barranco do Velho. In Barranco do Tôr turn right, in Montes Novos and continue forward until Montes Novos.

Tipo Type

Percurso Circular Circular Trail Distância Distance

Duração Média Average Duration Tipo de Caminho Type of Path

Quando visitar? When to go?

Pedestre Pedestrian Course

Sim Yes

9 km

5 h

Terra Farth

Durante o Inverno, algumas zonas do percurso estão

inacessíveis devido ao caudal das ribeiras.

During the winter some parts of the course can be inaccessible due to the streams being full of water.

Sinalizado *Pedestrian Signs*

Sim Yes



Platibanda



O percurso pedestre inicia-se na aldeia dos Montes Novos, em plena Serra do Caldeirão, desenvolvendo-se ao longo de trilhos de terra batida e veredas, muitas vezes quase desaparecendo por entre a natureza de vegetação luxuriante.

Este percurso permite-lhe observar a beleza das paisagens da Serra do Caldeirão, algumas vezes agrestes, e as diversas espécies de flora com predominância do sobreiro, da esteva e do estevão, mas também pinheiros, eucaliptos, medronheiros, urze e rosmaninho. De salientar a grande importância económica do sobreiro, de onde se extrai a cortiça de grande qualidade e valor (sendo apelidada a melhor do Mundo), o medronho (fruto), usado para a produção de uma aguardente (muito forte) com o mesmo nome, sendo a urze e o rosmaninho usados para mel.

Na povoação de Montes Novos, onde se inicia o percurso, vivem cerca de centena e meia de pessoas distribuídas por casas espalhadas pelas encostas de dois serros onde antigamente giravam os moinhos de vento.

Nos Besteirinhos, pequeno monte de casas com as pequenas hortas em redor, é possível observar o Vale da Ribeira de Odeleite que nasce nos arrebaldes desta Serra, indo desaguar no Rio Guadiana



Pêro de Elvas Pêro de Elvas Village

No Pego Escuro efectua-se o primeiro contacto com a Ribeira de Odeleite, junto à foz do Vale Formoso. É um local de grande beleza paisagística, sendo possível observar freixos, salgueiros, loendros e silvados. Ao anoitecer, aparece a lontra à procura de peixes para a sua alimentação. Ao atravessar a Estrada Nacional 124, é possível observar os estratos de xisto com 300 milhões de anos.



The pedestrian course starts at the village of Montes Novos in the heart of the Serra do Caldeirão and evolves along dirt tracks and country paths that at times disappear among the lush vegetation.

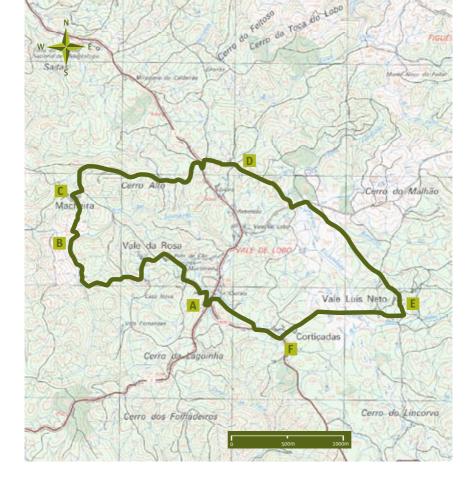
This course allows you to observe the beautiful landscape of the Serra do Caldeirão, sometimes wild and with a variety of dominating species of flora such as the cork oak, Gum Cistus, Rock Rose but also Pine Trees, Eucalyptus Trees, Strawberry Trees, Heather and Lavender. The great economic importance of the Cork Oak should be mentioned, from which the cork of great quality and value is extracted (it is know as the best in the world), the fruit of the Strawberry Tree is used to produce a spirit (very strong) called Medronho while the Heather and Lavender are used for honey. The fauna of the area is dominated by the presence of various species such as the Wild Boar, the Rabbit, the Hare among others and a diversity of birds like the Buzzard, the Crested Tit, the Green Woodpecker and more.

In the village of Montes Novos where the route starts there lives approximately 150 people living in houses that are spread out on the slopes of two hills where previously there existed windmills

In Besteirinhos, a small hill with houses and surrounded by small vegetable gardens where it is possible to observe the Valley of the stream of Odeleite that starts in the immediate neighbourhood of this hill and flows to the Guadiana River.

In the Pego Escuro you will have the first contact with the Odeleite Stream that is next to the Vale Formoso. It is a place of great natural beauty where it is possible to see the Common Ash, the Willow, Oleanders and Elmleaf Blackberry. At night the Otter appears searching for fish to feed on.

When crossing the National Road 124 it is possible to see layers of schistous rock with 300 million years.









- A Início do Percurso Pedestre Starting Point of Route
- B Atravessamento da Ribeira Stream Crossing
- Macheira
- Moinho da Silveira Silveira mill
- Vale Luís Neto
- F Cortiçadas



vale da rosa



Características do Percurso Characterístics of the Trail

Freguesia Parish
Localização Location
Acessos Accesses

Salir

Vale da Rosa

De Loulé, em direcção a Querença/Barranco do Velho, pela EN 396. No Barranco do Velho seguir pela EN 2 em direcção ao Ameixial até chegar à povoação de Vale da Rosa. O percurso inicia-se junto à paragem de autocarro e ao painel.

From Loulé go towards Querença/Barranco do Velho in EN 396. In Barranco do Velho continue along the EN 2 towards Ameixial until you reach the village of Vale da Rosa. The course begins next to the bus stop.

Tipo Type
Percurso Circular Circular Trail
Distância Distance

Distância Distance
Duração Média Average Duration
Tipo de Caminho Type of Path
Quando visitar? When to go?
Sinalizado Pedestrian Signs

Pedestre Pedestrian Course

Sim Yes 9 km

5 h

Terra Earth

Todo o ano All year

Sim Yes







Rebanho de ovelhas Flock of Sheep

É uma zona de grande riqueza ambiental, permitindo a todos os amantes da natureza conhecer um espaço natural rico em fauna e flora, nomeadamente o sobreiral, alternado com matagais de esteva e de estevão, urzes, medronheiros, rosmaninhos bem como pinheiros, eucaliptos e pequenas hortas junto a linhas de água. Neste local é possível observar uma variada avifauna desde o melro, o pisco-de-peito-ruivo, a perdiz, até aos mamíferos como o javali, o coelho, a lebre, entre outros.

O percurso desenvolve-se por vários montes serranos, onde se pode observar alguma vida rural.

Ao longo do Barranco dos Caminhos é possível observar o duro trabalho das populações serranas, bem como os tanques, as levadas e os poços, formando uma rede de rega eficiente. Os vales do rio Vascão, local onde crescem freixos, salgueiros, silvados e loendros constituem um espectáculo inesquecível quando estes se encontram em plena floração.

No monte da Macheira encontra-se um pequeno "museu" constituído por objectos, peças e pedras recolhidas pelo seu proprietário, e a Fonte da Macheira construída em xisto e recuperada nos anos 40.



Loendro Oleander

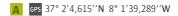
This is a zone of great environmental richness allowing all the lovers of nature to know a natural space that is rich in fauna and flora, more specifically the Cork Oak woods alternating with Gum Cistus, Rock Rose, Heather, Strawberry Tree, Lavender as well as Pine Trees, Eucalyptus Trees and small vegetable gardens by the small streams. In this area it is possible to observe a variety of the birds, from the Black Bird, the European Robin, the Pheasant and some mammals such as the Wild Boar, the rabbit, and the hare among others.

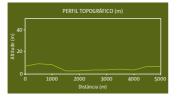
The course evolves throughout various hills where you can observe some of the rural life. Along the Barranco dos Caminhos it is possible to observe the hard work of the highland populations as well as water tanks, sluices and wells that form an efficient watering network. In the valleys of the streams you can see the Common Ash, the Willow, the Elmleaf Blackberry and the Oleander that constitutes an unforgettable spectacle where they are found in bloom.

On the Macheira hill you can find a small "museum" constituted by objects, pieces and rocks collected by the owner. You can also visit the Macheira fountain, that is built of schistous rock and was recovered in the 40s









- A Lago de água salgada Salt Lake
- **B** Dunas Dunas
- C Sapal Marshland
- D Ponto de Observação Observatory
- **E** Quinta do Ludo Quinta do Ludo
- F Fauna Fauna



parque natural da ria formosa



Características do Percurso Characterístics of the Trail

Freguesia Parish
Localização Location
Acessos Accesses

Almancil Quinta do Lago

De Loulé, em direcção a Almancil. Seguir a indicação de Quinta do Lago. Na rotunda $n^{\rm o}$ 2 seguir pela Av. Ayrton Senna sempre em frente até ao Lago.

From Loulé go towards Almancil. Follow the signs indicating Quinta do Lago. There at the round about mark 2 follow the Avenue Aryton Senna until you reach the lake.

Tipo Type

Percurso Circular Circular Trail
Distância Distance

Duração Média Average Duration
Tipo de Caminho Type of Path
Quando visitar? When to go?

Quando visitar? When to go?
Sinalizado Pedestrian Signs

Pedestre Pedestrian Course Sim Yes

9 km

3 h

Terra Earth

Todo o ano All year

Sim Yes



Ria Formosa



Descrição do Percurso *Description of the Trail*

O Parque Natural da Ria Formosa estendese pelo litoral dos concelhos de Loulé, Faro, Olhão, Tavira e Vila Real de Santo António.

O Parque Natural coincide com um sistema lagunar em permanente mudança, delimitado a Sul por um cordão dunar, disposto em alongadas penínsulas e ilhas-barreira arenosas, separadas por barras que abrem caminho ao mar, sujeitas a contínua migração.

Neste local é possível observar diversas espécies de avifauna, uma vez que ao longo do percurso existem observatórios, o sapal, zonas de salinas e dunas

Na Ria Formosa, durante a baixa-mar é possível observar uma grande área de substrato lodoso e vegetação pouco variada, denominada sapal, que constitui um local de reprodução e desenvolvimento para muitas espécies de fauna marinha.

Aqui pode encontrar muitas espécies de aves, sendo um importante local para observação de aves (Birdwatching).



Camão Purple Swamphan

Ria Formosa Natural Park extends throughout the counties of Loulé, Faro, Olhão, Tavira and Vila Real de Santo António.

The Natural Park coincides with a lagoon system that is in permanent change and is bordered by a string of dunes to the south that spread out as long peninsulas and sand barrier islands. These are separated by sand bars that open up to the sea and are subject to continuous migration.

In this area it is possible to observe various species of birds as there are bird observatories spread out along the route in the salt marshes, salt pans and dunes.

There are places in the Ria Formosa where at low tide, it is possible to observe a vast areas of muddy ground, called the salt marsh, containing a small variety of plant species. This is a place for reproduction and development of a many number marine animal species.



Ria Formosa



pontos de interesse points of interest







Pontos de Interesse Alojamento Points of Interest Housing Restauração Restaurants

tôr





Igreja de Sta. Rita de Cássia Church of St.ª Rita de Cássia

Cruzeiro Stone Cross

Ponte Medieval da Tôr (Património Classificado) Medieval Bridge of Tôr



Restaurante "O Monte"

Restaurant "O Monte" Vendas Novas da Tôr 8100 Loulé T 289 417 832

querença





Sítio Classificado da Fonte Benémola

Classified Site of Fonte Benémola

Igreja de Nossa Sra. da Assunção

Church of Nossa Sra. da Assunção

Igreja do Pé da Cruz Church of Pé da Cruz

Cerro dos Negros Hill of Negros

Fonte Filipe Filipe Fountain

Fonte dos Amores Amores Fountain

Fonte da Esparrela Esparrela Fountain

Nora da Companhia Waterwheel of Campanhia



Monte dos Avós

Rua da Eira - Várzeas de Querença 8100 - 133 Loulé T 936 616 222 - 933 268 447

Quinta da Várzea (Agro-Turismo - *Agro-Tourism*) Várzeas de Querenca 8100 - 133 Querenca T 289 414 443



Restaurante "De Querença"

Restaurant "De Querença" Largo da Igreja 8100 - 129 Querenca T 289 422 540

ameixial









Igreia Matriz Matriz Church

Anta da Pedra do Alagar (Aldeia Nova) Dolmen

Anta do Beringel (Perto do Ameixial) Dolmen

Casas Circulares - Palheiros Circular Houses - Barns

Fonte da Seiceira Seiceira Fountain



Snack-Bar "O Miquel"

Estrada Nacional 2, Ameixial 8100 Loulé T 964 494 176

Café Central

Estrada Nacional 2, Ameixial 8100 Loulé T 289 847 217

benafim







Quinta do Freixo Agro-turismo Agro-Tourism

Sítio Classificado da Rocha da Pena

Classified Site of Rocha da Pena

Igreja Matriz Matriz Church



Casa d'Alvada (Agro-Turismo - Agro-Tourism) Quinta do Freixo 8100 - 352 Benafim T 289 472 185 F 289 472 148 E geral@quintadofreixo.org www.quintadofreixo.org



Restaurante Hamburgo

Restaurant Hamburgo Rua do Olheiro 8100 - 353 Benafim T 289 472 108

Snack-Bar "O Rui"

Rua 11 de Março 8100 - 352 Benafim T 289 472 119

salir



Igreja de S. Sebastião

St. Sebastião Church

Ruínas do Castelo de Salir

Ruins of the Castle of Salir

Pólo Museológico de Salir (Arqueologia)

Museum of Salir (Archaeology)

Sítio Classificado da Rocha da Pena

Classified Site of Rocha da Pena

Posto de Turismo (Exposições patentes ao público)

Tourism Office (Expositions for the Public)















Casa da Mãe

Ameijoafra - Salir 8100-155 Loulé T 289 489 179 F 289 489 179 E casa.da.mae@clix.pt www.casadamae.com

Pensão a Tia Bia

Barranco do Velho 8100-159 Salir T 289 846 425 F 289 846 425



Adega da Nave

Nave do Barão 8100-188 Loulé T 289 489 841 - 289 489 277

Restaurante Porto Doce

Rua José Viegas Gregório 8100 Salir T 289 489 405

Churrasqueira Papagaio Dourado

Rua José Viegas Gregório 8100 Salir T 289 489 609

Casa dos Presuntos - Restaurante

Cortelha - Salir 8100 Loulé T 289 846 184

Pensão - Restaurante a Tia Bia

Boarding House Barranco do Velho 8100 - 159 Salir T 289 846 425

Restaurante Largo da Bica

Montes Novos. Salir 8100 Loulé T 289 846 129

Cooperativa Agrícola Montes Novos

Montes Novos, Salir 8100 Loulé T 289 846 364

alte





Oueda do Vigário Vigario Waterfall

Pólo Museológico do Esparto (Casa Memória de Alte)

Museum of Alte (Casa Memória de Alte)

Igreja Matriz de Alte Matriz Church of Alte

Fonte Grande Big Fountain

Fonte Pequena Small Fountain

Pólo Museológico Cândido Guerreiro e Condes de Alte Museum Cândido Guerreiro

Brinquedos da Torre Torre toy's

Museu Casa Rosa Casa Rosa Museum



Restaurante "O Rosmaninho"

Sarnadas - Alte 8100 - 012 Alte T 289 478 482

Restaurante "A Toca do Coelho"

Sitio do Azinhal 8100 - 012 Alte T 289 478 754

Alcafé Restaurante

Av. 2 25 de Abril. nº.1 8100 - 012 Alte T 289 478 407



Hotel Alte***

Estr. de Sta. Margarida - Montinho 8100 - 012 Alte T 289 478 523 F 289 478 646 E altehotel@mail.telepac.pt www.altehotel.com

Restaurante A Ponte

Estrada da Ponte, nº.19 8100 - 012 Alte T 289 478 086

Casa de Pasto Fonte Nova

Rua da Praça, nº.2 8100 - 012 Alte T 289 478 177

Restaurante Fonte Pequena

Rua da Fonte, Fonte Pequena 8100 - 012 Alte T 289 478 509

Restaurante A Cataplana (Alte Hotel)

Estr. de Sta. Margarida - Montinho 8100 - 012 Alte T 289 478 523

Café/Restaurante Pôr-do-Sol

Rua da Fonte, Sta. Margarida 8100 - 033 Alte T 289 478 102

O Cantinho d'Alte

Av. 25 de Abril. n.º 11 A-B 8100 - 012 Alte T 289 478 272



contactos contacts

postos de turismo municipais tourism office

- Posto de Turismo de Querenca Tourism office of Querença Largo da Igreja, Querença 8100 - 129 Loulé T 289 422 495
- Posto de Turismo de Salir Tourism office of Salir Antiga Escola Primária Rua José Viegas Guerreiro 8100 - 202 Salir T 289 489 733
- Posto de Turismo de Alte Tourism office of Alte Estrada da Ponte, n.º 17 Alte 8100 Loulé T 289 478 666

outros contactos

other contacts

- Câmara Municipal de Loulé Town hall of Loulé Praça da República 8104 - 001 Loulé T 289 400 600 F 289 415 557 www.cm-loule.pt
- Associação Almargem Almargem Association Alto de São Domingos T 289 412 959 www.almargem.org

juntas de frequesia parish administration

- Junta de Freguesia de Alte Alte Parish Administration T 289 478 200 F 289 478 431
- Junta de Freguesia de Benafim Benafim Parish Administration T 289 472 402 F 289 472 200
- Iunta de Freguesia de Salir Salir Parish Administration T 289 489 119 F 289 489 248
- Junta de Freguesia de Ameixial Ameixial Parish Administration T 289 847 169 F 289 847 169

- Junta de Freguesia de Tôr Tôr Parish Administration T 289 414 908 F 289 411 978
- Junta de Freguesia de Querenca Ouerenca Parish Administration T 289 422 337 F 289 422 340
- Iunta de Freguesia de Almancil Almancil Parish Administration T 289 395 404 F 289 395 833



ficha técnica

technical data

Guia de Percursos Pedestres e de BTT no Concelho de Loulé

Edição e Propriedade

Câmara Municipal de Loulé Praça da República T 289 400 600 F 289 415 557 E-mail gcmloule@cm-loule.p Website www.cm-loule.pt

Base Cartográfica

Instituto Geográfico do Exército

Concepção Gráfica e Paginação

www.teaser.pt

Impressão

Gráfica Comecial

Tiragem

3000 Exemplares

Depósito Lega

202500 /00

